

# RAPPORT DU MAIRE ET ÉTATS FINANCIERS 2020



#TADestination



# Mot du maire

Charles Breton

## Chères citoyennes Chers citoyens,

L'année 2020 a été parsemée d'embûches et d'épreuves. Nous avons fait face à beaucoup d'inconnu. Il faut se rappeler qu'il y a à peine un an l'accès et la sortie du territoire était interdite. Malgré cette situation la municipalité a continué d'avancer ses projets, certes avec quelques retards et beaucoup de complications, mais notre équipe a su maintenir le cap.

Nous devons féliciter et remercier la majorité de nos concitoyens qui ont accepté de suivre les règles dictées par cette pandémie, leurs engagements ont protégé l'ensemble de notre collectivité! Une éclosion aurait pu se répandre rapidement dans un milieu où nous sommes tous liés de près ou de loin.

L'aménagement du centre du village, du nouveau stationnement, le projet de bibliothèque, la protection de la plage, le difficile parcours vers le traitement de nos eaux usées, tous ces dossiers ont cheminé tout en maintenant nos services de base.

D'autres projets ont été menés à bien: la course BÉLUGA Ultra Trail et une meilleure gestion du secteur des dunes qui était en voie de devenir un véritable Far West avec la nouvelle vague déferlante Van Life.

Comme la grande majorité des municipalités, nous terminons 2020 avec un surplus plus important qu'à l'habitude. Depuis plusieurs années, Tadoussac termine avec de très légers excédents ce qui pourrait nous mettre à risque face à une situation ou un événement imprévu. Car la municipalité a très peu de marge de manœuvre financière.

Comme ailleurs au Québec, le surplus de cette année s'explique par le report de plusieurs dépenses que nous avons décidé devant une situation inédite en mars 2020. Le surplus vous est expliqué plus en détail dans les prochains tableaux.

Je profite de cette tribune pour remercier l'ensemble du personnel pour leur dévouement et leurs travail. La critique est facile et gratuite, Tadoussac est un village hors normes! Le poids de l'industrie touristique est souvent lourd à porter. Soyons solidaires et tolérants avec ceux qui travaillent pour notre communauté.

Pour terminer, je souhaite également faire un remerciement spécial à madame Marie-Claude Guérin qui a été notre capitaine au cœur de cette tempête. Elle a su réagir rapidement face à une situation extraordinaire et motiver son équipage et mener la barque à bon port malgré des vents contraires.

Merci aussi aux membres du conseil municipal qui ont conservé un esprit d'équipe indispensable à toute entreprise.



**Municipalité  
du village de  
TADOUSSAC**

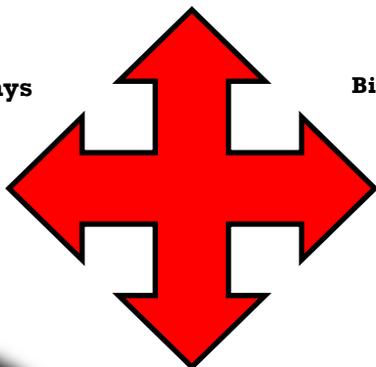
# Tadoussac 2020 en image...



**Concert des Gens de mon pays**



**Biblio-plage pour les enfants...**



**Nouvelle exposition au CIMM**



**Première édition Béluga Ultra-Trail**

# États financiers 2020

REVENUS	Prévisions 2019	Réel 2019	Prévisions 2020	Réel 2020
<b>Fonctionnement</b>				
Taxes	2 086 535 \$	2 119 749 \$	2 154 004 \$	2 218 332 \$
Paiements tenant lieu de taxes	89 652 \$	90 903 \$	100 116 \$	94 382 \$
Transferts et services rendus	1 617 401 \$	1 562 522 \$	1 645 310 \$	1 602 992 \$
Revenus du quai	269 035 \$	321 142 \$	632 575 \$	280 560 \$
<b>SOUS-TOTAL</b>	<b>4 062 623 \$</b>	<b>4 094 316 \$</b>	<b>4 532 005 \$</b>	<b>4 196 266 \$</b>
<b>Investissements</b>				
Transfert:		1 137 600 \$		1 816 395 \$
<b>SOUS-TOTAL</b>	<b>- \$</b>	<b>1 137 600 \$</b>	<b>- \$</b>	<b>1 816 395 \$</b>
<b>TOTAL</b>	<b>4 062 623 \$</b>	<b>5 231 916 \$</b>	<b>4 532 005 \$</b>	<b>6 012 661 \$</b>
<b>DÉPENSES</b>	<b>2019</b>	<b>2019</b>	<b>2020</b>	<b>2020</b>
<b>Charges</b>				
Administration	484 493 \$	548 469 \$	527 494 \$	543 457 \$
Quai	209 035 \$	255 096 \$	209 153 \$	251 890 \$
Sécurité publique	424 757 \$	453 298 \$	429 567 \$	413 852 \$
Transport et autres	636 570 \$	658 894 \$	629 667 \$	538 023 \$
Hygiène du milieu	462 544 \$	479 021 \$	467 699 \$	433 435 \$
Santé et bien-être	7 600 \$	22 561 \$	3 600 \$	13 138 \$
Aménagement, urbanisme, développement et tourisme	445 486 \$	559 035 \$	476 725 \$	498 855 \$
Loisirs et culture	273 111 \$	272 499 \$	279 840 \$	227 965 \$
Frais de financement	190 029 \$	172 166 \$	179 465 \$	184 656 \$
<b>SOUS-TOTAL</b>	<b>3 133 625 \$</b>	<b>3 421 039 \$</b>	<b>3 203 210 \$</b>	<b>3 105 271 \$</b>
d'investissement	928 998 \$		1 328 795 \$	
<b>TOTAL</b>	<b>4 062 623 \$</b>	<b>3 421 039 \$</b>	<b>4 532 005 \$</b>	<b>3 105 271 \$</b>
Excédant ou déficit de l'exercice		1 081 823 \$		2 150 345 \$
Moins les revenus d'investissement		1 137 600 \$		1 816 395 \$
<b>Excédant ou déficit de fonctionnement avant conciliation à des fins fiscales</b>	<b>0 \$</b>	<b>55 777 \$</b>	<b>0 \$</b>	<b>333 950 \$</b>

DÉTAILS DE L'EXCÉDANT	2019	2019	2020	2020
<b>Éléments de conciliation à des fins fiscales</b>				
Amortissement des immobilisations		729 869 \$		746 016 \$
Remboursement de la dette		(292 603 \$)		(314 634 \$)
Affectation		(648 \$)		(29 631 \$)
<b>Sous-total</b>	<b>0 \$</b>	<b>436 618 \$</b>	<b>0 \$</b>	<b>401 751 \$</b>
			<b>SURPLUS DE L'ANNÉE 2020</b>	<b>735 701 \$</b>

**TOTAL DE L'EXCÉDANT DE FONCTIONNEMENT DE L'EXERCICE 2020 À DES FINS FISCALES:**
**SURPLUS DE LA MUNICIPALITÉ: 455 140\$**
**SURPLUS PROVENANT DU QUAÏ : 280 560\$**

# États financiers 2020 (suite)

RAPPORT FINANCIER AU 31 DÉCEMBRE 2020			
SURPLUS ACCUMULÉ AU 31 DÉCEMBRE 2020		2019	2020
AFFECTÉ			
Fonds soutien au développement		9 907 \$	2 095 \$
Fonds infrastructure de loisirs			0 \$
Fonds embellissement		36 965 \$	28 557 \$
Fonds culture /patrimoine		7 728 \$	7 728 \$
Fonds amélioration des infrastructures		50 \$	0 \$
Fonds bâtiments municipaux		23 420 \$	23 420 \$
Fonds remplacement des véhicules et équipements roulants		7 490 \$	3 291 \$
CPE		2 928 \$	3 431 \$
Tadoussac 2000		7 006 \$	20 773 \$
<b>Sous-total</b>	<b>- \$</b>	<b>95 494 \$</b>	<b>89 295 \$</b>
RÉSERVES FINANCIÈRES			2020
Fonds réservés pour la pérennité du quai			2 209 811 \$
Fonds parcs et espaces verts			46 302 \$
Fonds de roulement			74 491 \$
Solde des règlements d'emprunt en cours de réalisation			29 742 \$
<b>Sous-total</b>			<b>2 360 346 \$</b>
<b>GRAND TOTAL</b>			<b>2 449 641 \$</b>

## Explication du surplus de 455 140\$

- Dépôt en mai par la direction générale d'un projet de budget révisé dans le contexte de COVID;
- Moins de salaires (120 000\$) (manque de personnel, diminution des heures et ajustement dans les postes);
- Travaux prévus en voirie et report de travaux pour 2021 dans le plan triennal d'investissement : 70 000\$ (plan triennal) et 20 000\$ (en voirie);
- Diminution des dépenses dans certains départements (incendie – 20 000\$, déneigement – 10 000\$, loisirs/culture – 20 000\$);
- Revenus supplémentaires (subvention COVID (70 000\$), subvention salariale (18 000\$), subvention pour des projets prévus au budget (5 000\$), revenus du musée (65 000\$);
- Maintien de nos revenus envisagés au budget 2020 pour les stationnements publics.

# Événements et activités culturelles 2021



1. Théâtre des Beloufilles du 10 juillet au 5 septembre 2021
2. Mme Chose - La biblio - plage de juin à août 2021.
3. WABUSH - Journées de la culture au Poste Chauvin - 24, 25 26 septembre 2021
4. Exposition de Humberto Pinochet - Hôtel Tadoussac - Été 2021
5. Grande marée danse - 5 au 7 novembre 2021
6. Béluga Ultra-Trail - 18 septembre 2021
7. Happening des Arts de Tadoussac - WEBSÉRIE - Automne 2021
8. Éric Cyr, en chanson - Gibard et Hôtel Tadoussac - Saison 2021



**Programmation estivale du Festival de la chanson**

**[www.chansontadoussac.com](http://www.chansontadoussac.com)**

# Tadoussac - Une porte vers l'Amérique!



Tadoussac est de tout temps, un lieu de rencontres et d'échanges, où il fait bon se rassembler.

Bien avant l'arrivée des Européens au 16<sup>e</sup> siècle, Innus, Anishinabegs et Malécites s'y donnent rendez-vous. Pêcheurs et explorateurs européens se joignent à eux par la suite, afin de tisser des alliances commerciales et stratégiques.

Véritable porte vers l'intérieur du continent américain, Tadoussac a donc été le théâtre de nombreux événements fondateurs.

En cette baie sablonneuse à la majesté mondialement reconnue, ont posé pieds à terre pratiquement tous les grands personnages de la Nouvelle-France: Jacques Cartier, Pierre Chauvin, Samuel de Champlain, Étienne Brûlé, Louis Hébert, Marie Rollet, les frères Kirke, Jeanne Mance et Paul Chomedey de Maisonneuve sont tous passés par Tadoussac.

À travers récits et chansons, « **TADOUSSAC – UNE PORTE VERS L'AMÉRIQUE** », nous fait découvrir la fabuleuse histoire de ceux et celles qui sont d'abord passés par ce premier poste de traite au Canada, avant d'inscrire leur nom dans la grande aventure du continent!

Tarif avant taxes (dès 5 ans) : 4,35\$

Gratuit pour les enfants de 0 à 4 ans.

Horaire : du 19 juin au 6 septembre tous les jours à 13h30 (Présentez vous avec votre billet, aucune réservation de place nécessaire).

Lieu : Église de Tadoussac – 179, Rue de l'Église, Tadoussac (Qc) G0T 2A0.

**Activité soumise aux restrictions en lien avec les mesures sanitaires en vigueur le jour de la participation à l'activité.**

*Tadoussac*

**MERCI À TOUS NOS  
CITOYENNES ET NOS  
CITOYENS POUR LEUR  
CONFIANCE!**

